

SERVICIO DE ASISTENCIA Y ORIENTACIÓN JURÍDICA A INMIGRANTES EN ARAGÓN.

EN ARAGÓN SE PRESTAN LOS SIGUIENTES SERVICIOS EN MATERIA DE EXTRANJERÍA, DERECHO MIGRATORIO Y PROTECCIÓN INTERNACIONAL:

- 1 Consultas jurídicas iniciales.
- 2 Tramitación de expedientes: presentación de documentación para solicitar autorizaciones iniciales o renovaciones, asesoramiento y acompañamiento a la entrevista para solicitar protección internacional y presentación de recursos.
- 3 Impartición de formación y orientación jurídica al personal de la administración pública.



Cita previa a través de la web del Gobierno de Aragón en el siguiente enlace:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

Marcando:

- Provincia donde se vive.
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN).



Más Información en el teléfono 976 714 667.

SERVICIUL DE ASISTENȚĂ ȘI ORIENTARE JURIDICĂ PENTRU INMIGRANȚII DIN ARAGÓN.

ÎN ARAGÓN SUNT FURNIZATE
URMĂTOARELE SERVICII ÎN MATERIE DE
INMIGRAȚIE, DREPT AL MIGRAȚIEI ȘI
PROTECȚIE INTERNAȚIONALĂ:

- 1 Consultări juridice inițiale.
- 2 Preluarea dosarelor: prezentarea documentației pentru a solicita autorizațiile inițiale sau reînnoirile, consultanță și însoțire la interviu pentru a solicita protecția internațională, prezentarea contestațiilor.
- 3 Furnizarea de instruire și îndrumare juridică pentru angajații publici.



Programarea prealabilă prin intermediul site-ului web al
Guvernului din Aragón pe următorul link:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

Selectând:

- Provincia în care locuiți.
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN (Departamentul: Cetățenie și Drepturi Sociale (INMIGRAȚIE))).



Mai multe informații la numărul de telefon 976 714 667.

УСЛУГА ЗА ЮРИДИЧЕСКА ПОМОЩ И ОРИЕНТАЦИЯ НА ИМИГРАНТИ В АРАГОН.

В АРАГОН СЕ ПРЕДОСТАВЯТ СЛЕДНИТЕ
УСЛУГИ СВЪРЗАНИ С ЧУЖДЕНЦИ,
ПРАВО И НОРМИ ПО ТЕМИ СВЪРЗАНИ С
ИМИГРАНТИ И МЕЖДУНАРОДНА
ЗАЩИТА:

- 1 първоначална юридическа консултация.
- 2 придвижване на досиета: представяне на документи за да бъдат поискани първоначални разрешения или подновяване на такива, консултация и придружаване на интервю за да бъде поискана международна защита, подаване на искове.
- 3 предоставяне на обучение и юридическа ориентация за държавни служители.



Предварително записване на уеб страницата на Правителството на Арагон на следния адрес:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

Отбелязвайки:

- Provincia (Провинция, където се пребивава).
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN) (Отдел: Граждани и Социални Права (ИМИГРАНТИ)).



Повече информация на телефон 976 714 667.

LEGAL ASSISTANCE AND MENTORING SERVICE FOR IMMIGRANTS IN ARAGON.

ARAGON PROVIDED THESE SERVICES CONCERNING IMMIGRATION, MIGRATION LAW, AND INTERNATIONAL PROTECTION:

- 1 Initial legal advice.
- 2 Help with legal procedures: submitting documentation for the initial permit request and renewals, giving advice and accompany you to the interview for requesting international protection, and submitting appeals.
- 3 Providing training and legal guidance to government staff.



You can make an appointment on the Government of Aragon website at:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

Select the option for:

- Provincia: the province where you live.
- Departamento: “Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN)” (Citizenship and Social Rights (Immigration)).



For more information call 976 714 667.

阿拉贡移民的法律咨询和援助服务。

在阿拉贡我们为移民在移民局、移民法和国际保护方面提供以下服务：

- 1 初级法律咨询
- 2 手续办理：为初次申请居留或居留更新提交材料，为申请国际保护提供面谈咨询和陪同，提出上诉，等等
- 3 向公务人员提供培训和法律咨询。



请通过阿拉贡政府网站的以下链接预约时间：

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

选择：

- Provincia 您居住的省份
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN)
部门：公民和社会权利（移民）



更多信息请拨打电话 976 714 667.

SERVICE D'ASSISTANCE ET D'ORIENTATION JURIDIQUE AUX IMMIGRANTS EN ARAGON.

LE SERVICES SUIVANTS CONCERNANT LE STATUT DES ÉTRANGERS, LE DROIT DE LA MIGRATION ET LA PROTECTION INTERNATIONALE SONT ASSURÉS EN ARAGON :

- 1 Conseils juridiques initiaux.
- 2 Traitement des dossiers : présentation des documents pour demander des autorisations initiales ou des renouvellements, conseil et accompagnement à l'entretien pour demander une protection internationale et présentation des recours.
- 3 Dispenser une formation et une orientation juridique aux employés du secteur public.



Rendez-vous par le biais du site web du Gouvernement d'Aragon en cliquant sur le lien suivant:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

Indiquer:

- Provincia (La province de résidence).
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN) (Service: citoyens et droits sociaux (IMMIGRATION)).



Pour plus d'informations, composer le +34 976 714 667.

خدمة المساعدة والتوجيه القانونية للأجانب في أراغون

توفر أراغون الخدمات التالية في ما يتعلق بمصلحة الأجانب، وقانون الهجرة والحماية الدولية:

- 1 الاستشارات القانونية الأولية
- 2 تجهيز الملفات: تقديم الوثائق لطلب تصريحات أولية أو تجديدها، تقديم الاستشارة، المرافقة لمقابلة طلب الحماية الدولية وتقديم الطعون.
- 3 تقديم التكوين والتوجيه القانوني لموظفي القطاع الع



طلب الموعد المسبق يكون عن طريق الموقع الإلكتروني لحكومة أراغون:

https://aplicaciones.aragon.es/cprga_web/CitaPreviaBuscar.do

بتحديد:

- المنطقة التي تعيش فيها (Provincia).
 - القسم: المواطنة والحقوق (الاجتماعية) (الهجرة)
- Departamento: Ciudadanía y Derechos Sociales (INMIGRACIÓN).



لمزيد من المعلومات، الاتصال على رقم الهاتف 976714667